



Ordinanza concernente la legge federale sulla pesca (OLFP)

Modifica del 21.10.2020

Questo testo è una versione provvisoria. Fa stato unicamente la versione pubblicata nella Raccolta ufficiale.

*Il Consiglio federale svizzero
ordina:*

I

L'allegato 1 dell'ordinanza del 24 novembre 1993¹ concernente la legge federale sulla pesca è sostituito dalla versione qui annessa.

II

¹ La presente ordinanza entra in vigore il 1° gennaio 2021.

...

In nome del Consiglio federale svizzero:

La presidente della Confederazione, Simonetta
Sommaruga

Il cancelliere della Confederazione, Walter Thurnherr

¹ RS 923.01

Allegato 1
(art. 2a, 5, 5b, 6-8)

Specie indigene di pesci e di gamberi

Nome italiano/locale	Nome scientifico	Bacini imbriferi naturali	Grado di protezione
Acipenseridae: Storione comune	<i>Acipenser sturio</i>	Alto Reno	0, S
Anguillidae: Anguilla	<i>Anguilla anguilla</i>	Reno, Rodano, Doubs, Ticino	1
Blenniidae: Cagnetta	<i>Salaria fluviatilis</i>	Ticino	3, E
Clupeidae: Agone	<i>Alosa agone</i>	Ticino	3, E
Alosa	<i>Alosa alosa</i>	Alto Reno	0, E
Cheppia	<i>Alosa fallax</i>	Ticino	DI, E
Cobitidae: Cobite italiano	<i>Cobitis bilineata</i>	Ticino	2
Cobite comune	<i>Cobitis taenia</i>	Reno	DI, E
Cobite di stagno	<i>Misgurnus fossilis</i>	Reno (Regione di Basilea)	0, E
Cobite mascherato	<i>Sabanejewia larvata</i>	Ticino	1
Coregonidae: Coregone (tutti i taxa)	<i>Coregonus</i> spp.	Specifico a ogni lago	4, E
Cottidae: Scazzone	<i>Cottus gobio</i>	Reno, Rodano, Doubs, Ticino, Inn	4
Cyprinidae: Abramide comune	<i>Abramis brama</i>	Reno, Rodano, Doubs	NM
Alburno di fiume	<i>Alburnoides bipunctatus</i>	Reno, Rodano, Doubs	3, E
Alburno	<i>Alburnus alburnus</i>	Reno, Rodano, Doubs	NM
Alborella	<i>Alburnus arborella</i>	Ticino	1, E
Barbo comune	<i>Barbus barbus</i>	Reno, Rodano, Doubs	4
Barbo canino	<i>Barbus caninus</i>	Ticino	3
Barbo	<i>Barbus plebejus</i>	Ticino	3, E
Blicca	<i>Blicca bjoerkna</i>	Reno	4
Naso	<i>Chondrostoma nasus</i>	Reno	1, E
Savetta	<i>Chondrostoma soetta</i>	Ticino	1, E
Carpa	<i>Cyprinus carpio</i>	Reno, Rodano, Doubs, Ticino	4
Gobione	<i>Gobio gobio</i>	Reno, Rodano, Doubs, Ticino	NM
Gobione del Danubio	<i>Gobio obtusirostris</i>	Lago di Costanza	DI
Alburno di Heckel	<i>Leucaspis delineatus</i>	Reno	3, E
Leucisco	<i>Leuciscus leuciscus</i>	Reno, Rodano, Doubs	NM
Naso occidentale	<i>Parachondrostoma toxostoma</i>	Doubs	1, E
Sanguinerola italiana	<i>Phoxinus lumaireul</i>	Ticino	3
Sanguinerola	<i>Phoxinus phoxinus</i>	Reno, Rodano, Doubs, Inn	NM
Rodeo amaro	<i>Rhodeus amarus</i>	Reno	2, E
Gobione italiano	<i>Romanogobio benacensis</i>	Ticino	DI
Triotto	<i>Rutilus aula</i>	Ticino	1

Pigo	<i>Rutilus pigus</i>	Ticino	1, E
Gardon	<i>Rutilus rutilus</i>	Reno, Rodano, Doubs	NM
Scardola	<i>Scardinius erythrophthalmus</i>	Reno, Rodano, Doubs, Inn	NM
Scardola italiana	<i>Scardinius hesperidicus</i>	Ticino	3
Cavedano	<i>Squalius cephalus</i>	Reno, Rodano, Doubs	NM
Cavedano italiano	<i>Squalius squalus</i>	Ticino	3
Strigione	<i>Telestes muticellus</i>	Ticino	4, E
Vairone	<i>Telestes souffia</i>	Reno, Rodano, Doubs	3, E
Tinca	<i>Tinca tinca</i>	Reno, Rodano, Doubs, Ticino, Inn	NM
Esocidae:			
Luccio cisalpino	<i>Esox cisalpinus</i>	Ticino	DI
Luccio	<i>Esox lucius</i>	Reno, Rodano, Doubs, Ticino, Inn	NM
Gasterosteidae:			
Spinarello	<i>Gasterosteus gymnurus</i>	Reno (Regione di Basilea) Lago Maggiore	4
Gobiidae:			
Ghiozzo	<i>Padogobius bonelli</i>	Ticino	2, E
Lotidae:			
Bottatrice	<i>Lota lota</i>	Reno, Rodano, Ticino	NM
Nemacheilidae:			
Cobite barbatello	<i>Barbatula barbatula</i>	Reno, Rodano, Doubs, Inn	4
Percidae:			
Acerina	<i>Gymnocephalus cernua</i>	Reno, Rodano	NM
Pesce persico	<i>Perca fluviatilis</i>	Reno, Rodano, Doubs, Ticino, Inn	NM
Apron	<i>Zingel asper</i>	Doubs	1, S
Petromyzontidae:			
Lampreda di fiume	<i>Lampetra fluviatilis</i>	Alto Reno	0, E
Lampreda comune	<i>Lampetra planeri</i>	Reno, Doubs	2, E
Piccola lampreda	<i>Lampetra zanandreae</i>	Ticino	1, E
Lampreda di mare	<i>Petromyzon marinus</i>	Alto Reno	0
Salmonidae:			
Salmone del Danubio	<i>Hucho hucho</i>	Inn	0, E
Trota adriatica	<i>Salmo cenerinus</i>	Ticino	1
Trota del Danubio	<i>Salmo labrax</i>	Inn	1
Trota marmorata	<i>Salmo marmoratus</i>	Ticino	1
Trota del Doubs	<i>Salmo rhodanensis</i>	Doubs	2
Salmone	<i>Salmo salar</i>	Alto Reno	0, E
Trota atlantica			
Trota di ruscello	<i>Salmo trutta</i>	Reno, Rodano, Inn	4
Trota di fiume	<i>Salmo trutta</i>	Specifico a ogni grande corso d'acqua	2

Trota di lago	<i>Salmo trutta</i>	Specifico a ogni lago	2
Trota di mare	<i>Salmo trutta</i>	Reno	0
Salmerino jaunet	<i>Salvelinus neocomensis</i>	Lago di Neuchâtel	0
Tiefseesaibling	<i>Salvelinus profundus</i>	Lago di Costanza	1
Salmerino alpino	<i>Salvelinus umbla</i>	Specifico a ogni lago	3
Siluridae:			
Siluro	<i>Silurus glanis</i>	Alto Reno, Aare, laghi del Giura, Lago di Costanza	NM, E
Thymallidae:			
Temolo adriatico	<i>Thymallus aeliani</i>	Ticino	1
Temolo	<i>Thymallus thymallus</i>	Reno, Rodano, Doubs, Inn	2, E
Astacidae:			
Gambero europeo o gambero dai piedi rossi	<i>Astacus astacus</i>	Reno, Rodano, Doubs, Inn	3, E
Gambero italiano	<i>Austropotamobius italicus</i>	Reno, Rodano, Ticino	1
Gambero di fiume o gambero dai piedi bianchi	<i>Austropotamobius pallipes</i>	Reno, Rodano, Doubs, Ticino	2, E
Gambero di torrente	<i>Austropotamobius torrentium</i>	Reno	2, E

- a Le menzioni «Reno», «Rodano», «Doubs», «Ticino» e «Inn» stanno a indicare il bacino imbrifero idrologico di detti fiumi situato in territorio svizzero. I bacini imbriferi dell'Adda e dell'Adige non sono menzionati a parte: per essi valgono le indicazioni che figurano sotto la menzione «Ticino».
- b Gradi di protezione: 0 = estinto, 1 = minacciato di estinzione, 2 = fortemente minacciato, 3 = minacciato, 4 = potenzialmente minacciato, NM = non minacciato, DI = dati insufficienti, E = protetto a livello europeo secondo la Convenzione di Berna, S = fortemente protetto a livello europeo secondo la Convenzione di Berna.